

Avis de l'Administration.

Nos Abonnés voudront bien se rappeler qu'en refusant le Journal ils doivent solder leur compte, sinon le journal leur sera renvoyé jusqu'au paiement.

J. C. S. ROYAL,
Gérant.



LE "MÉTIS."
Jeudi, 24 Mai, 1877.

NOUVELLES LOCALES.

— La maille de la Saskatchewan est partie de mardi matin.

— On annonce le départ de M. O. Monchamp pour le Canada.

— Le prix de la farine augmente, et l'importation a presque cessé des Etats-Unis.

— M. H. Martineau, agent des Sauvages du Lac Manitoba, est en ville depuis quelques jours.

— Aujourd'hui, fête de la Reine, suspension générale des affaires et publiques et privées.

— Il est rumeur d'un changement d'administration dans les bureaux du Standard.

— M. L. Payment vient d'ouvrir à l'ancien bureau de Poste, un hôtel très bien tenu et très bien encouragé.

— Il est arrivé quelques centaines de travailleurs depuis le printemps pour les sections 14 et 15 du Pacifique Canadien.

— La traversée pas à vapeur de McLean va de plus en plus mal, et les côtes sont de plus en plus mauvaises.

— Jusqu'ici le courant des colons se porte sur les bords de la Rivière Rouge, vers St. Norbert, Ste. Agathe, St. Jean-Baptiste, la Rivière aux Rais et la Petite Pointe de Chénos.

— La maison de scierie Macaulay et Jarvis doit commencer ces jours-ci les travaux de la saison. On dit le haut de la rivière couverte de billots appartenant à cette maison.

— Le contrat de fret pour le département des sauvages dans Manitoba et le Nord-Ouest a été donné à MM. McMicken et Taylor; celui de la viande à M. Jas. McKay.

— Le nouvel établissement de la Montagne de Pembina a déjà un bureau de poste : quand donc la paroisse de la Rivière aux Rais aura-t-elle le sien ?

— Les élections de la Société St. Jean Baptiste ont eu lieu dimanche dernier au Collège de St. Boniface; la plus grande union n'a cessé de caractériser tous les procédés. Voir plus loin la liste des officiers.

— Il y a eu hier soir, une assemblée du Comité de Régie de la Société St. Jean Baptiste au Bureau du Métis : il y aura dimanche après midi à 2 heures, au même endroit réunion du Comité d'organisation.

— Nous avons eu trois jours de pluie, samedi, dimanche et lundi. Les chemins sont défoncés en beau-

coup d'endroits; mais les cultivateurs entretiennent les plus belles espérances.

— Tous ceux qui voyagent entre Pembina et Winnipeg sont émerveillés des travaux considérables des colons canadiens le long de la Rivière Rouge. Leurs clôtures occupent une ligne de plusieurs milles de long.

— Il arrive continuellement des canadiens par chaque bateau. Les uns viennent du Canada, d'autres des Etats-Unis. Ceux qui veulent et peuvent travailler sont contents, et disent hautement que le pays vaut encore mieux que la peinture qu'on leur en a faite.

— M. L. H. Prince, citoyen très-respectable de St. Boniface, ouvrira lundi son Hôtel aux pensionnaires. Nous avons visité cet établissement qui ne le cède ni en confort, ni en tenue, aux meilleures pensions bourgeoises de Winnipeg. Le nom de la maison sera l'Hôtel National.

— On annonce pour lundi prochain un voyage du steamer *Colville* de la Cie de la Baie d'Hudson au Fort Alexandre, sur le lac Winnipeg. Aux dernières nouvelles l'entrée du lac et la rive occidentale étaient en core couvertes de glaces.

— On annonce la mort de M. M. Coldwell, avocat, de Winnipeg. Ses funérailles ont eu lieu hier matin; le barreau y assistait en corps. Le défunt est beaucoup regretté; il était le frère de notre ancien et estimable confrère M. R. Coldwell ci-devant du Manitoba.

— Il est arrivé près de milles têtes de bétail dans la province depuis le commencement du mois. Les immenses troupeaux de chevaux et de bestiaux de M. Demers ont quitté Montana le 24 avril dernier pour Manitoba.

— Patouelle ou *Patwell*, le *flatboatman*, est arrivé cette semaine avec plusieurs bacs chargés de marchandises de toute espèce. M. Patouelle a emmené sa famille, et se propose de se fixer ici. C'est un jeune homme actif, entreprenant et qui fera son chemin dans les affaires.

— Nous avons le plaisir de voir s'augmenter le nombre de maisons canadiennes de commerce à Winnipeg : ont ouvert durant le mois, M. Germain, un magasin de fer, M. Lapiere, un magasin de chaussures, et M. Lanciault, un atelier de sellerie. Tous, nous dit-on, sont contents de leurs affaires.

— Samedi dernier, les nombreux amis de M. E. Tassé, Surintendant des Ecoles Catholiques et assistant greffier de la Chambre, sont allés lui serrer la main à l'occasion de son départ pour le Canada où l'appellent des affaires particulières. M. Tassé espère être de retour dans la première semaine de juillet. Bon voyage!

— Le dernier numéro de la *Gazette Officielle* contient des règlements au sujet du transport, de l'emmagasinage et de la vente de la poudre. M. R. Power est nommé Inspecteur pour Winnipeg et le comté de Selkirk, M. J. Turenne, pour Provencher, M. J. McDougall, pour Marquette Est, M. J. McDonald pour Marquette Ouest, et M. Thos. Norquay pour Lisgar.

Quiconque vendra de la poudre à l'avenir devra se pourvoir d'une li-

cence à cet effet, sous peine d'amende.

— Les pianos et orgues fabriqués et vendus par Daniel F. Beatty, Washington, N. J. E. U. sont devenus si bien et si favorablement connus que tout ce que nous y ajoutions serait un surcroît aux témoignages déjà si nombreux. Tous connaissent ces instruments et tous les vantent. Mais tout le monde ne sait pas le bas prix auquel ils peuvent être achetés, comparé aux prix exigés pour ceux qui sont inférieurs. Nous conseillons à tous ceux qui voudraient acheter un piano et un orgue d'écrire à M. Beatty pour se faire adresser son catalogue illustré et sa liste des prix.

— Il est arrivé à St. Norbert la semaine dernière un brave canadien qui a fait la route de Crookston à Manitoba dans les plus singulières circonstances. Ce compatriote, qui s'était arrêté l'an dernier à Crookston E. U. sur de fausses représentations, s'est vite dégoûté de l'endroit, et a décidé au printemps de continuer sa route. Voulant économiser les frais de transport, il s'est construit un radeau de billots sur lequel il a élevé une cabane de planches pour mettre sa famille à couvert; puis, il a embarqué cheval, wagon, bestiaux, cochons, poules, ménage, etc., sur le radeau, et a confié le tout hardiment à l'onde de la Rivière Rouge qui n'est pas aussi perfide qu'elle en a l'air. Une perche lui servait de gouvernail. Notre brave colon a descendu ainsi plusieurs centaines de milles de la rivière, s'arrêtant le soir dans les points pour y passer la nuit, naviguant le jour pour éviter les nombreux vapeurs qui montent et descendent sans cesse la rivière, n'ayant nul souci des vents, ni de la marée, et parfaitement rassuré sur la route à suivre. Ce navire à la Robinson Crusoe est enfin arrivé en vue de St. Norbert où le hardi nautonnier a jeté l'ancre; il est entré dans le port à pleines voiles, et son arrivée a été accueillie par les vivats nombreux de la population indigène accourue sur la rive pour saluer ce nouveau Christophe Colomb des prairies canadiennes. Il s'appelle Langlois de son nom journalier, il a femme et enfants, et c'est son premier voyage au long cours. Son expédition aventureuse s'est accomplie le plus heureusement du monde, et prouve une fois de plus ce que peut la volonté d'un homme intelligent et déterminé. M. Langlois habite aujourd'hui la terre ferme, et aux dernières nouvelles il travaillait vigoureusement à ses semailles.

Election des Officiers de la Société St. Jean Baptiste.

Dimanche dernier les membres de cette belle association nationale se sont réunis au Collège sous la présidence de M. Larivière, pour recevoir le rapport du Trésorier et procéder aux élections de l'année courante. L'assistance était très-nombreuse, et a témoigné le plus vif intérêt à ce qui s'est passé. Une bonne partie de la réunion se composait de canadiens nouvellement arrivés.

Après un intéressant discours du Président sur les opérations de l'année dernière, les élections ont le résultat suivant :

Sa Grâce, Mgr. Taché, Archevêque de St. Boniface, Président Honoraire;

Président.—l'Hon. M. Joseph Roy;

Vice-Président.—George Roy, Ecr. Hon. M. J. Dubuc et M. H. Bertrand;

Aumônier de la Société, Messire G. Dugast;

Médecin.—Dr. T. Desjardins;

Secrétaire Correspondant.—E. Paradis; assistant, J. C. S. Royal;

Secrétaire Archiviste.—Cazimire Prud'homme; assistant W. J. Kitt son;

Trésorier.—F. Trudel; assistant, O. Monchamp;

Commissaires Ordonnateurs.—R. Brisebois, A. Degagné;

Comité de Régie.—l'Hon. M. M. A. Girard, MM. A. C. LaRivière, M. Lépine, M. P. P. Félix Chénier, M. P. P. L. J. A. Lévêque, E. Germain, P. H. Prince, Anacleto Bissone, N. D. Gagnier, Hercule Houde, Joseph Laporte, Louis Pymont, Arthur Fafard, J. B. Morache et Félix Charrier.

L'installation des nouveaux officiers en lieu, et après quelques paroles de circonstance du nouveau président, l'assemblée s'est ajournée. Le comité de régie s'est réuni hier soir, et a nommé les sous-comités d'organisation et de finances, lesquels doivent se réunir dimanche prochain à 2 heures de l'après-midi. Il a été décidé en outre que la célébration de la fête nationale sera remise au lundi 25.

NOUVELLES D'EUROPE.

Un Bref du St. Père annonce une indulgence plénière à l'occasion du 50e anniversaire de l'épiscopat de Sa Sainteté, "à tous et à chacun des fidèles du Christ des deux sexes qui, le 3 juin de cette année, en assistant dans quelque église ou oratoire que ce soit au saint sacrifice de la messe, après s'être confessés dans de vrais sentiments de pénitence et nourris de la sainte communion, prieront Dieu pieusement pour la conversion des pêcheurs, pour la propagation de la foi, pour la paix et le triomphe de l'Eglise romaine, une indulgence plénière, avec remise de tous leurs péchés, applicable également par manière de suffrage aux âmes des chrétiens sorties de cette vie en union par la charité avec Dieu."

Une lettre pastorale des archevêques de Toulouse, Auch, Albi, et des évêques de Bayonne, Pamiers, Cahors, Montauban, Rodez, Aire, Perpignan, Carcassonne, Agen, Tarbes et Mende, au clergé et aux fidèles de leurs diocèses leur annonce l'établissement d'une université catholique à Toulouse.

Parmi les anomalies dont la question d'Orient nous donne le spectacle depuis vingt mois, il en est une fort bizarre et qu'on ne saurait assez faire ressortir : c'est que toutes les fois que la diplomatie a essayé une solution, la question a fait un pas de plus dans le sens de la guerre. En effet, la note Andrássy, le mémorandum de Berlin, la conférence de Constantinople, et tout récemment le protocole de Londres, chacun de ces actes, loin d'apporter la solution avec lui, a ajouté aux périls de la situation, en rendant la conciliation plus difficile et l'entente à peu près impossible.

Depuis trois années, la marine militaire russe n'a pas beaucoup augmenté le nombre de ses bâtiments.

La flotte de combat russe est forte de 30 navires cuirassés portant 184 canons de 11 pouces en moyenne. De cette flotte, trois monitors et deux batteries circulaires sont dans la Mer Noire. On croit que la flotte russe du Levant ne comprend encore que des croiseurs non cuirassés.

La Turquie développe chaque jour la puissance de sa marine, comme nombre, elle est au premier rang parmi les marines européennes. Sept de ses navires cuirassés peuvent être comparés aux types français et anglais *Aufalous* et *Murengo*.

Elle a 22 cuirassés portant 155 canons. Les deux frégates construites en Angleterre, qui seront bientôt prêtes, ont un déplacement de 9,120 tonnes; l'armure est de 11 centimètres; le nombre des canons a été porté à douze, plus en chasse sur le pont.

A cette flotte cuirassée, il faut ajouter la flotte non cuirassée qui comprend deux yachts impériaux, quatre vaisseaux, quatre frégates à hélice, sept corvettes, vingt-deux gardes-côtes, quatre chaloupes à vapeur en station dans le Danube, dix avisos et trente-et-un transports.

C'est en tout cent quatre bâtiments armés de sept cent soixante-trois canons.

En résumé, c'est une flotte formidable, si elle est bien commandée; car les matelots turcs sont des hommes disciplinés et énergiques. Toute la flotte cuirassée est dans la Méditerranée et la mer Noire.

LES ARMÉES TURQUES ET RUSSSES.

L'*Avenir Militaire* donne l'état suivant des corps d'armée russes :

1o. *L'armée du sud*, formée depuis le mois de septembre et placée sous les ordres du grand duc Nicolas, avec le général Nipoliginski pour chef d'état-major, comprend 4 corps d'armée complets, ayant chacun 2 divisions d'infanterie, 1 de cavalerie et d'artillerie correspondants; plus 4 bataillons de chasseurs, 2 divisions de cosaques du Don, 4 régiments de cosaques éclaireurs, 2 bataillons de sapeurs et les parcs; en tout, 36,000 hommes par corps, environ 200,000 hommes. Les avant-gardes sont déjà à Ongheni, point de jonction des voies ferrées russe et roumaine.

2o. *Réserves de l'armée du sud* : Elles se composent de 4 divisions d'infanterie, 4 bataillons de chasseurs, 1 division de cavalerie et d'artillerie correspondante; ces troupes, cantonnées en Bessarabie et en Podolie, représentent de 70 à 80,000 hommes.

Ainsi, les forces russes destinées à opérer sur le Danube monteraient à près de 280,000 hommes, et, en effet, le général, Klappa, dans un article qu'il a adressé à la *Nouvelle Presse libre*, de Vienne sur les débuts probables de la guerre, est très voisin de cette évaluation.

3o. *L'armée du littoral*, qui aura à surveiller la Crimée et les mouvements de la flotte turque, a été formée de deux corps autrefois dépendants de l'armée du Sud; il faut y joindre les garnisons de Kerch, Ouchakoff, Bender et Ackermann, plus divers détachements; en tout, environ 100,000 hommes, placés sous le commandement supérieur du général Semeka.

L'armée du Caucase, compte, avec les réserves actuellement dirigées sur elle, 92 bataillons, 82 escadrons ou sotinas, 25 batteries, plus une cavalerie irrégulière formée de volontaires musulmans du Daghestan, de Tiflis et de la mer Caspienne. Le général Melikoff commande cette armée, y compris les renforts qui arrivent à 150,000 hommes.

On peut donc dire que la Russie a présentement en ligne 500,000 hommes, dont il faut déduire des aujourd'hui plus d'un cinquième de non valeurs et non combattants. Mais, depuis un mois, on s'occupe

d'organiser et de mettre sur pied neuf nouveaux corps d'armée, et enfin à cet ensemble formidable s'ajoutera le corps de la garde, commandé par le grand duc héritier et composé de trois divisions d'infanterie, deux de cavalerie, trois brigades d'artillerie et une de chasses.

Il est vrai que corps, stationné à Saint-Petersbourg et aux environs, n'en sera sans doute pas retiré tout entier, et qu'en ne pourra pas non plus dégarnir tous les points du territoire.

Voici maintenant les forces militaires de la Turquie. Nous empruntons les renseignements suivants à l'Invalide russe, dont le témoignage n'est pas suspect :

La Turquie disposait, lors de la conclusion de la paix avec la Serbie, dans ses possessions européennes de 367 bataillons, 83 escadrons et 468 canons ce qui donne un effectif de 248,000 hommes. En Asie, elle avait 165 bataillons, 64 escadrons et 372 pièces, soit un effectif de 120,000 hommes. Le total des troupes ottomanes s'élevait donc à 368,000 hommes.

Pour obtenir un tableau complet des forces militaires de la Turquie, il convient d'ajouter à ce chiffre : 3,000 sapeurs, 27,000 hommes de troupes de dépôt et 45,000 hommes environ composant les bataillons de réserva de la troisième classe, actuellement en formation. D'après les dernières nouvelles des journaux, la Turquie organiserait encore des bataillons de moustahils, le dernier ban de la réserve; mais l'effectif de ces corps improvisés, de même que l'effectif des troupes provenant de la levée en masse des musulmans, ne saurait être évalué même approximativement. Ce qu'on peut affirmer néanmoins sans risquer de se tromper, c'est que le total des troupes plus ou moins organisées ne dépasse pas 443,000 hommes.

LE JUGEMENT DE M. ROUTHIER.

Quoique ce jugement ait été rendu par la Cour suprême, il continue d'intéresser tous les vrais catholiques, et de recevoir en France les adhésions des plus flatteuses.

L'Association Catholique, revue des questions sociales, publiée à Paris, appréciait ainsi dans son No. du mois de Janvier dernier :

Le Jugement rendu par un juge de la Cour Supérieure de Québec, M. Routhier, dont nous nous plaisons à signaler le nom à la reconnaissance et au respect des catholiques, est une page monumentale. Les inévitables libertés de l'Eglise, spécialement le droit du sacerdoce catholique d'agir sur les élections pour la défense des grands intérêts religieux et sociaux, y sont affirmés avec une puissance de raison invincible. Le sujet ne comportait ni ambiguïté ni chicane. L'action du clergé avait été patente, énergique; tous les curés avaient dès le début rappelé aux fidèles que les doctrines libérales étaient condamnées par les encycliques du Souverain Pontife, et dénoncées comme perverses et dangereuses par leurs évêques. Du haut de la chaire ils avaient déclaré que voter est un acte de conscience quand les intérêts de la société religieuse sont en jeu. La question exigeait donc une solution nette et tranchée. Cette solution a été donnée, et les droits du prêtre ont été établis par le juge avec une évidence et une érudition qui font de ce verdict un monument de jurisprudence chrétienne.

Dans son numéro du mois de Février, la même revue reproduisait la plus grande partie du jugement, et disait encore :

" Il nous faut aller dans le Nord de l'Amérique pour respirer un air plus pur, et entendre dans les sphères officielles un langage inspiré par l'amour de la vérité et la recherche de la justice.

" C'est un devoir de conscience d'exposer à nos lecteurs et de mettre aux mains de nos amis la partie la plus importante de l'admirable mémoire, où M. Routhier a établi et prouvé par une irréfutable argumentation les droits du clergé en matière d'élections. C'est un monument de jurisprudence digne de la méditation de tous, et la France y est plus intéressée encore plus que le Canada.

Ces appréciations sont signées par le Comte de Ségur-Lamoignon, rédacteur-en-chef de l'Association Catholique.

Père MESSIE MORRISON.

Le 6 avril la tombe se fermait sur les restes d'un prêtre aussi distingué par ses vertus que par sa science et son noble caractère.

Messire Charles François Caliste Morrison était né à Berthier (en haut), le 28 septembre 1819, de M. Charles Morrison et de Dame Julie Emerance Boucher. Il entra dans l'état ecclésiastique en 1839, et fut ordonné prêtre à Montréal, le 16 octobre 1842. Il fut d'abord missionnaire dans les Cantons de l'Est où il eut pour compagnon de ses pénibles travaux, Messire Barrette, curé de St. Liguori. Après deux années de missions, M. Morrison fut nommé curé de St. Bernard de la Colle; en 1846, il fut transféré à St. Valentin. Enfin, en 1853, il fut chargé de la cure de St. Cyprien, où il exerça le ministère pastoral jusqu'à sa mort.

Le Révérend M. Morrison joignait au caractère le plus affable et le plus doux, une délicatesse et une bienveillance qu'on ne saurait trop admirer. Sa charité, dirigée par le véritable esprit ecclésiastique, le plaçait toujours à la tête de toutes les bonnes œuvres. Les nombreux amis qu'il laisse dans une grande et sincère douleur ont toujours exalté sa cordiale hospitalité, sa généreuse sympathie et toutes les qualités qui font le prêtre modèle et le pasteur parfait. Le regrette défunt se fit remarquer par un zèle et une régularité qui ne se démentirent jamais. Aussi était-il aussi estimé de tous ses confrères que respecté et aimé de ses paroissiens. Tant de mérites ne manqueraient pas d'être remarqués. Plusieurs évêques le désignèrent pour être le co-auteur de leurs œuvres. L'évêque élu de Walla-Walla Mgr. N. B. Blanchet, le demandait comme auxiliaire dans une lettre du 8 septembre 1846. En 1859, Mgr. J. Farrell, évêque d'Hamilton, lui écrivait de Montréal, avec la permission de Mgr. Bourget, pour le presser de s'adjoindre à lui afin de devenir son conseiller intime. " J'ai cru, dit-il, dans cette même lettre, trouver quelques prêtres qui me conviendraient, mais personne peut-être, autant que vous, à cause de votre expérience et des bonnes qualités que je vous connais. " Enfin, le 14 décembre 1863, Sa Sainteté le Pape Pie IX lui adressait des bulles le nommant coadjuteur de Mgr. Demers, évêque de Vancouver. Il refusa tous ces honneurs, plus par humilité que par regard à sa santé. Tant de témoignages de confiance donnés par ces illustres personnages redi-

sent bien haut les grandes qualités de ce digne et recréte curé.

Bien longtemps on se rappellera, dans la paroisse de St. Cyprien et dans le cercle de ses nombreux amis, sa grandeur d'âme, son dévouement apostolique et l'aménité de son caractère.

Histoire Vraitable.

Une pauvre femme recevait tous les jours deux portions d'aliments dans une maison religieuse. C'était son dîner quotidien, pour elle et son mari, savaient sans ouvrage.

Pauvre dès l'enfance, la mère Georges avait appris, par une dure expérience, à plaindre les pauvres. Elle compatissait parce qu'elle les connaissait, aux horreurs de la faim et aux angoisses de l'abandon.

Elle vivait dans une misérable cabane où, malgré sa propre détresse, elle recueillait d'autres malheureux et trouvait encore un moyen de les secourir. Entre ses protégés, il y avait un pauvre orphelin de huit ans, à qui elle donnait une partie de son chefti repas.

Un jour elle rentrait chez elle, avec son panier et ses vivres accoutumés.

L'enfant la vit venir : " Mère Georges, lui dit-il, j'ai bien faim, donne-moi à manger; je n'ai pas encore mangé aujourd'hui. " " Tiens, mon garçon, " lui dit la bonne femme en l'embrassant, " mange, mais laisse-m'en un peu, car moi non plus, je n'ai pas encore déjeuné. " L'enfant y allait de si bon cœur, qu'elle n'avait pas le courage de l'interrompre. Et cependant le panier se vidait, et on commençait à voir le fond des écuellées. Le petit affamé mangea tout, embrassa la mère Georges, et s'en alla en chantant.

La bonne femme, debout sur sa porte, le regardait partir : " Voilà tout de même, pensait-elle, mon dîner qui s'en va! Et mon pauvre mari que va-t-il dire? " que lui donner ?

Pendant qu'elle faisait ces tristes réflexions, son attention fut distraite par un petit chien blanc qui, du bout d'un terrain sur lequel la cabane était bâtie, accourait droit à elle, poursuivi de près par un gros dogue. Le roquet tenait dans sa gueule quelque chose de presque aussi gros que lui. C'était un énorme morceau de pain blanc.

Il arrive droit à la pauvre mère, dépose à ses pieds le pain, auquel il n'avait pas touché, et se sauve de côté. Le gros chien s'était arrêté à quelque distance.

Stupefaite, la bonne femme ramasse le pain; une grosse tranche de viande était au milieu; il y avait de quoi faire un excellent repas.

Elle entra à la maison " O mon Dieu! " s'écria-t-elle en tombant à genoux et en pleurant de joie, voilà donc que vous me rendez vous-même le dîner dont je me suis privée pour vous !

" Ce fut le diable de la Providence. Jamais le pieux ménage ne mangera de si bon appétit. La bonne femme ne fit que chanter des cantiques toute la soirée et toute la nuit, tant elle était contente de ce trait de la protection du bon Dieu; et le lendemain, en le racontant, elle avait les larmes aux yeux. " Le bon Dieu, " disait-elle en finissant son récit, " est le grand trésor des trésors. Avec lui, on ne manque de rien, même quand on a bien de la misère. "

VARIETES.

Coupé dans le Charivari :

— A première vue, on serait tenté

de croire que tous les Français sont médecins.

— Pourquoi ?
— Parce qu'ils ne peuvent s'abandonner sans se prendre la main en se demandant les uns aux autres : " Comment vous portez-vous ? "

— Echo de la correctionnelle :
Le plaignant est un Auvergnat.
— Ainsi donc, lui dit le président, vous portez plainte ?
— Pardon, mon président, je porte de l'eau.

— M. Calvo voit passer une pension revenant de la promenade sous une pluie battante.
— Ces pauvres enfants ! s'écrie son épouse, vraiment, c'est piteux de les voir.

— Allons donc, répond Joseph, pour refaire la patrie; il faut des hommes bien trempés.

NAISSANCE.

A St. Boniface, le 11 du courant, la Dame de Geo. Roy, Ecr., Député Secrétaire-Président, une fille.

A VENDRE.

DES Terres boisées et non-boisées à St. Agathe, St. Norbert, à la Rivière-aux-Rats, à St. Vital et à la Petite Pointe du Chêne. Conditions de paiement faciles.

S'adresser aux Bureaux du Métis.

St. Boniface, 3 Mai, 1877.

Avis.

Une Assemblée de tous les citoyens demeurant dans la subdivision MORRIS, dans le Comté de Provencher, se tiendra à Emerson le premier jour de Juin prochain pour discuter la question de s'engager en municipalité de comté.

L'Assemblée se tiendra à la Maison d'Ecole, à 4 heures de l'après-midi.

Emerson, 3 Mai, 1877.

ATTQUES D'EPILEPSIE

HAUT MAL.

GUERIES POUR TOUJOURS. — SÉRIEUSEMENT — PAR UN MOIS D'USAGE DES CÉLÈBRES POUDRES DE CRISTE DU Dr. GOUARD. Afin de convaincre les malades que ces poudres ont l'effet inique, nous leur en enverrons GRATIS UNE BOITE PAR LA POSTE, port payé, comme ça. — Comme le Dr. Gouard est le seul médecin qui ait jamais fait de cette maladie une étude spéciale, et comme il est à notre connaissance que des milliers ont été guéris par l'usage de ces poudres, NOUS GARANTISSONS LA GUERISON DANS TOUS LES CAS, OU NOUS REMBOURSONS L'ARGENT. Tous les malades doivent essayer de ces poudres afin de se convaincre de leurs vertus curatives.

Prix : une grande boîte \$3.00 ou 4 boîtes pour \$10.00 expédiées par la maille dans n'importe quelle partie des Etats-Unis et du Canada sur réception du prix, ou par Express C. O. D. S'adresser à

ASH & ROBBINS,

360 Rue Fulton, Brooklyn, N.Y.

24 Mai, 1877.

CONSOMPTION

GUERIE POSITIVEMENT.

Tous ceux qui souffrent de cette maladie et qui sont désireux de se guérir devraient essayer les CÉLÈBRES POUDRES CONSOMPTIVES DU Dr. KISNER.

Ces poudres sont les seules qui soient connues pour guérir tous les maux de GORGE et les maladies de POUMONS. Afin de convaincre que nous cherchons pas à vous tromper nous vous en enverrons GRATIS, port payé, UNE BOITE.

Nous n'avons pas besoin de vous argent jusqu'à ce que vous soyez parfaitement convaincus de la guérison que ces poudres auront produites. Si votre vie vaut la peine d'être sauvée, ne négligez pas de faire l'essai de ces remèdes, qui vous guérira certainement.

Prix : une grande boîte \$3.00, expédiée dans n'importe quelle partie des Etats-Unis et du Canada par la maille sur reçu du prix ci-haut mentionné.

S'adresser à

ASH & ROBBINS,

360 Rue Fulton, Brooklyn, N.Y.

24 Mai, 1877.

GERMAIN ET CIE.,

IMPORTATEURS DE
Marchandises Seches,
HARDES FAITES,
Habits d'Enfants,
&c., &c., &c..
ENSEIGNE DE
L'ETOILE D'OR.

LA MAISON GERMAIN & CIE., vient d'importer cette saison,
150 CAISSES
de Marchandises Seches de toute espèce.

Elle offre aujourd'hui en vente les dernières nouveautés et à des prix qui défient la concurrence avec n'importe quelle

MAISON DE LA VILLE.

Avant l'avantage d'acheter sur les meilleurs marchés du Canada, la Maison Germain & Cie. est plus que jamais disposée à donner à ses clients

Entiere satisfaction.

Il est inutile d'énumérer ici une liste de prix des Marchandises; les circulaires que vous recevrez vous donneront tous les détails possibles.

Nous avons une chance extraordinaire d'acheter un

Voile de Banqueroute au Gros de Harde Faite

à 50 cts. dans la piastre.

VALANT 15,000.00 PIASTRES,

et nous pouvons sans perdre un POUCHE DE TERRAIN vendre des habillements pour hommes et enfants à

40 pour 100 Meilleur Marché

que toute autre maison.

C'est donc un grand avantage que nous offrons.

A TOUS D'EN PROFITER.

Car c'est autant d'économie que nos clients feront.

SERVICE PROMPT ;

POLITESSE POUR TOUS.

Venez nous voir,

Que vous achetiez ou non.

Germain & Cie.,

GRANDE RUE - - WINDUPES.

15 Mai, 1877.

Thomas Lusted,

FABRICANT ET IMPORTATEUR DE

Carosses, Wagons, Sleighs, &

Specialite dans les Gros Wagons.

OUVRAGES DE FERREUR, Ferrage de Chevaux

Reparations de tout genre exécutées sans réplique.

ATELIERS DE CARROSSERIE

DE MANITOBA.

Angle de l'Avenue McDermet et de la Rue Arthur, Winnipeg.

24 Mars, 1877.

